



Treaty Series No. 95 (1961)

Exchange of Notes

between the Government of the
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
and the Government of the Principality of Monaco
extending the Agreement of March 29–
April 11, 1961, to British Visitor's Passports
issued in the Channel Islands and
the Isle of Man

London, July 14, 1961, and Monaco, July 29, 1961

*Presented to Parliament by the Secretary of State for Foreign Affairs
by Command of Her Majesty
October 1961*

LONDON
HER MAJESTY'S STATIONERY OFFICE

FIVEPENCE NET

EXCHANGE OF NOTES BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND AND THE GOVERNMENT OF THE PRINCIPALITY OF MONACO EXTENDING THE AGREEMENT OF MARCH 29 -APRIL 11, 1961, TO BRITISH VISITOR'S PASSPORTS ISSUED IN THE CHANNEL ISLANDS AND THE ISLE OF MAN

No. 1

The Secretary of State for Foreign Affairs to the Monegasque Minister of State

No. TNN 35/37

Your Excellency,

Foreign Office, S.W. 1, July 14, 1961.

I have the honour to refer to the Agreement constituted by the Exchange of Notes of the 29th of March/11th of April, 1961⁽¹⁾ between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Principality of Monaco concerning arrangements to facilitate travel between the United Kingdom and Monaco.

2. I have to inform Your Excellency that British Visitor's Passports are now available for issue in the Channel Islands and the Isle of Man to British subjects, citizens of the United Kingdom and Colonies. These British Visitor's Passports are valid for one year from the date of issue. An applicant for a British Visitor's Passport is not required by the authorities of the Channel Islands or the Isle of Man to produce documentary evidence of his identity and national status, but he is required to sign a declaration that he is a British subject, citizen of the United Kingdom and Colonies. Specimens of the British Visitor's Passports issued by the authorities of Jersey, Guernsey and the Isle of Man are attached as Annexes A, B and C to the present Note⁽²⁾.

3. I therefore have the honour to propose, that reference to "British Visitor's Passport" in sub-paragraphs (a) and (b) of paragraph 2 of my Note No. TNN 35/37 of the 29th of March, 1961 shall be deemed to include the British Visitor's Passports issued by the Channel Islands and the Isle of Man authorities, and the words "their respective territories" in the second line of paragraph 3 of that Note shall, in so far as they relate to the Government of the United Kingdom, be understood to mean the United Kingdom, the Channel Islands and the Isle of Man.

4. If the above proposals are acceptable to the Government of Monaco, I have the honour to suggest that the present Note and Your Excellency's reply to that effect should place on record the agreement of the two Governments in this matter.

I have, &c.

(For the Secretary of State),

M. B. GATES.

(1) "Treaty Series, No. 62 (1961)", Cmnd. 1430.

(2) Not reproduced.

The Monegasque Minister of State to the Secretary of State for Foreign Affairs

Principauté de Monaco

Monsieur le Ministre,

le 29 juillet 1961

J'ai l'honneur d'accuser réception à Votre Excellence de sa lettre du 14 juillet 1961, rédigée ainsi qu'il suit :

[As in No. 1]

Le Gouvernement Princier donne son accord aux dispositions qui précèdent.

La lettre de Votre Excellence sus-visée et la présente réponse peuvent être considérées comme constituant un accord entre nos deux Gouvernements en la matière.

Je vous prie d'agréer, &c.

Le Ministre d'Etat,

E. PELLETIER.

[Translation of No. 2]

Principality of Monaco,

July 29, 1961.

Your Excellency,

I have the honour to acknowledge receipt of Your Excellency's Note of July 14, 1961, which reads as follows :

[As in No. 1]

The Government of the Principality agrees to the foregoing provisions.

Your Excellency's Note and this reply will be considered as constituting an agreement between our two Governments in this matter.

Please accept, &c.

The Minister of State,

E. PELLETIER.

Printed and published by
HER MAJESTY'S STATIONERY OFFICE

To be purchased from
York House, Kingsway, London w.c.2
423 Oxford Street, London w.1
13A Castle Street, Edinburgh 2
109 St. Mary Street, Cardiff
39 King Street, Manchester 2
50 Fairfax Street, Bristol 1
2 Edmund Street, Birmingham 3
80 Chichester Street, Belfast 1
or through any bookseller

Printed in England